

Հ Ա Մ Ա Ձ Ա Յ Ն Ա Գ Ի Ր ՈՒ

23.11.2022թ. կնքված N « **ՄԾ-ԳՀԾՁԲ-23/02-1** » ծածկագրով պետության կարիքների համար գրավոր թարգմանության ծառայությունների մատուցման պետական գնման պայմանագրում փոփոխություններ կատարելու մասին

Ք. Երևան

« 10 » հունվար 2023թ.

Միգրացիոն ծառայությունը՝ ի դեմս Միգրացիոն ծառայության գլխավոր քարտուղար Հ. Աբրահամյանի, որը գործում է ծառայության կանոնադրության հիման վրա (այսուհետ՝ Պատվիրատու) մի կողմից և «Գևորգ Սիմոնյան Զիվանի» ԱԶ-ն, ի դեմս Անհատ Ձեռնարկատեր Գևորգ Սիմոնյանի, որը գործում է ԱԶ-ի կանոնադրության հիման վրա (այսուհետ՝ Կատարող), ղեկավարվելով ՀՀ քաղաքացիական օրենսգրքով և 2022 թվականի Նոյեմբերի 23-ին կնքված N« **ՄԾ-ԳՀԾՁԲ-23/02-1** » գնման պայմանագրի (այսուհետ՝ «Պայմանագիր») 7.5 և 7.15 կետերով, փոխադարձ համաձայնությամբ կնքեցին սույն համաձայնագիրը հետևյալի մասին.

1. Հ Ա Մ Ա Ձ Ա Յ Ն Ա Գ Ր Ի Ա Ռ Ա Ր Կ Ա Ն

1.1 Կողմերը որոշեցին հաստատել 2022 թվականի նոյեմբերի 23-ին կնքված N« **ՄԾ-ԳՀԾՁԲ-23/02-1** » գնման Պայմանագրի ֆինանսական պարտավորությունների կատարման ժամանակացույցը՝ համաձայն կից հավելվածի:

2. Ա Յ Լ Պ Ա Յ Մ Ա Ն Ն Ե Ր

- 2.1 Սույն համաձայնագիրն ուժի մեջ է մտնում Կողմերի ստորագրման պահից և գործում է մինչև կողմերի պայմանագրով ստանձնած պարտավորությունների ողջ ծավալով կատարումը:
- 2.2 Սույն համաձայնագիրը և հավելվածը կազմված են հայերեն լեզվով, 2 օրինակից, որոնք ունեն հավասարազոր իրավաբանական ուժ և տրվում են կողմերին:
- 2.3 Սույն համաձայնագիրը և հավելվածը ուժի մեջ են մտնում Կողմերի ստորագրման պահից և հանդիսանում է Պայմանագրի անբաժանելի մաս:

3. Կ ՈՂՄ Ե Ր Ի Հ Ա Ս Ց Ե Ն Ե Ր Ը, Բ Ա Ն Կ Ա Յ Ի Ն Վ Ա Վ Ե Ր Ա Պ Ա Յ Մ Ա Ն Ն Ե Ր Ը Ե Վ Ա Ս ՈՐ Ա Գ Ր ՈՒ Թ Յ ՈՒ Ն Ն Ե Ր Ը

Պ Ա Տ Վ Ի Ր Ա Տ ՈՒ

ՀՀ ՏԿԵՆ Միգրացիոն ծառայություն
ք.Երևան, Կ.Ուլենցու 31
ՀՀ ՖՆ գործառնական վարչություն
Հ/Հ 900011019008
ՀՎՀՀ 00259325

Կ Ա Տ Ա Ր ՈՂ

«Գևորգ Սիմոնյան Զիվանի» ԱԶ
ք.Սևան, 5 միկրո, 62, բն6
Հ/Հ 11500823409434
ՀՎՀՀ 75428606

Հ.Աբրահամյան

(ստորագրություն)

Կ.Տ.

(ստորագրություն)

Կ.Տ.

ՎՃԱՐՄԱՆ ԺԱՄԱՆԱԿԱՑՈՒՅՑ*

ՀՀ դրամ

Ապրանք															
հրավերով նախատեսված և չափաբաժնի համարը	գնումների պլանով նախատեսված միջանցիկ ծածկագիրը՝ ըստ ԳՄԱ դասակարգման (CPV)	անվանումը	դիմաց վճարումները նախատեսվում է իրականացնել 2023թ-ին՝ ըստ ամիսների, այդ թվում												
			հունվար	փետրվար	մարտ	ապրիլ	մայիս	հունիս	հուլիս	օգոստոս	սեպտեմբեր	հոկտեմբեր	նոյեմբեր	դեկտեմբեր	Ընդամենը
1	79531100/501	Գրավոր թարգմանություն	133000	266000	400000	533000	666000	800000	933000	1066000	1200000	1330000	1466000	1600000	1600000

* Վճարման ենթակա գումարները ներկայացվում են աճողական կարգով

ՊԱՏՎԻՐԱՏՈՒ

ՀՀ ՏԿԵՆ Միգրացիոն ծառայություն
 ք.Երևան, Կ.Ուլնեցու 31
 ՀՀ ՖՆ գործառնական վարչություն
 Հ/Հ 900011019008
 ՀՎՀՀ 00259325

ԿԱՏԱՐՈՂ

«Գևորգ Միմոնյան Զիվանի» ԱԶ
 ք.Սևան, 5 միկրո, 62, բն6
 Հ/Հ 11500823409434
 ՀՎՀՀ 75428606

 Հ.Աբրահամյան
 (ստորագրություն)
 Կ.Տ.

 (ստորագրություն)
 Կ.Տ.